

Pleszew, dn. 24.05.2018 r.

ZP.271.11.2018

Do wykonawców

Dotyczy: postępowania prowadzonego w trybie przetargu nieograniczonego pn. „**Budowa boiska w Bronowie**”,

Wyjaśnienia treści Specyfikacji istotnych Warunków Zamówienia

Zamawiający Miasto i Gmina Pleszew zawiadamia, iż w przedmiotowym postępowaniu wpłynęło pytanie do Specyfikacji Istotnych Warunków Zamówienia (SIWZ). Zamawiający na podstawie art. 38 ust. 1 i 2 ustawy z dnia 29 stycznia 2004 r. Prawo zamówień publicznych (Dz.U. z 2017 r. poz. 1579 ze zm.), zamieszcza poniżej treść zapytania wraz z wyjaśnieniami treści SIWZ.

Pytanie nr 1:

Zamawiający wśród dokumentów do sztucznej trawy wymaga certyfikatu „FIFA QUALITY PRO STAR ” dla obiektu z w/w nawierzchnią.

Informujemy, że w/w certyfikat nie potwierdza żadnych parametrów, podana jest jedynie ogólna nazwa trawy, natomiast uzyskanie certyfikatu jest związane z koniecznością przynależności do organizacji FIFA, która to przynależność nie jest obowiązkowa i nie przesądza o jakości oferowanych produktów.

Członkostwo nie jest obowiązkowe, a wprowadzenie wymogu takowej przynależności ogranicza

w nieuzasadniony sposób krąg potencjalnych dostawców do kilku wybranych firm. Powyższy wymóg stoi w sprzeczności z zasadą przestrzegania uczciwej konkurencji i równego traktowania wykonawców.

Nadmieniamy, że w ostatnich 2-3 latach lista producentów przynależących do grupy FIFA zmniejszyła się o 50% z uwagi na bardzo wysokie koszty członkostwa, które w rezultacie nie ma nic wspólnego z jakością produkowanych wyrobów.

Podczas badań laboratoryjnych sprawdzane są parametry sztucznej trawy, określana jest odpowiednia ilość zasypu oraz badany jest cały system pod kątem przepuszczalności, prawidłowości odbicia piłki, amortyzacji, absorpcji uderzeń, wytrzymałości na wrywanie, wytrzymałości łączeń, odkształcenie, opór i wiele innych.

W związku z powyższym wnosimy o usunięcie zapisu wymagalności certyfikatu „FIFA QUALITY PRO STAR i dopuszczenie badań laboratoryjnych Labosport rekomendowanych przez FIFA.

Odpowiedź Zamawiającego:

W ramach niniejszej inwestycji duży nacisk jest kładziony na wysoką jakość produktu, co ma zagwarantować dłuższą żywotność obiektu. Certyfikat FIFA QUALITY PRO STAR jest wydawany wyłącznie nawierzchniom, które przeszły szereg testów zarówno w warunkach laboratoryjnych, jak i polowych. Inwestor nie odstępuje od zastosowania trawy z niniejszym certyfikatem.

Pytanie nr 2:

Przedział grubości mikronów dla traw syntetycznych monofilowych waha się w granicach 200-400 mikronów. Jest to najbardziej optymalna grubość dla tego rodzaju włókna. Grubość włókna rekomendowana i uznana za najbardziej optymalną przez Instytut Techniki Budowlanej wynosi 300 mikronów.

Wnosimy zatem o zmianę parametru z min. 420 mikronów na min. 400 mikronów. Co jest standardową wielkością dla tego rodzaju traw syntetycznych i pozwala na zwiększenie konkurencyjności produktów dostępnych na rynku.

Odpowiedź Zamawiającego:

Inwestor nie zmienia parametrów trawy.

Pytanie nr 3:

W związku ogłoszonym przetargiem na budowę boiska w Bronowie, prosimy o weryfikację zamieszczonych parametrów nawierzchni z trawy syntetycznej. Zaproponowane przez Zamawiającego parametry trawy syntetycznej występują najczęściej przy trawach o dwóch różnych włóknach. Prosimy o informacje, czy zamawiający potwierdza, że zaprojektowana nawierzchnia syntetyczna dotyczy trawy o dwóch różnych włóknach. Zastosowanie trawy o dwóch różnych włóknach, w znaczącym stopniu podniesie jakość zastosowanej trawy.

Odpowiedź Zamawiającego:

Projekt budowlany przewiduje trawę o podanych w dokumentacji parametrach i wymaganych certyfikatach. Zaleca się zastosowanie trawy wykonanej z dwóch rodzajów włókien z których jeden rodzaj włókien musi być przynajmniej o parametrach wskazanych w niniejszej dokumentacji.

Pytanie nr 4:

Zamawiający ogłasza przetarg na budowę boiska podając parametry sztucznej trawy w sposób bardzo szczegółowy wskazując na konkretny model trawy, konkretnego producenta. Wnosimy o dopuszczenie trawy z parametrami bardzo zbliżonymi do określonych przez Zamawiającego a nawet w niektórych punktach wyższych. Działanie takie przełoży się na zwiększoną liczbę złożonych ofert i realniejsze wyceny wykonawców, którzy będą mogli wybrać odpowiednią nawierzchnię spośród większej liczby produktów, a nie będą zdani tylko na jednego producenta, który albo ogranicza dostępność tego produktu albo stosuje bardzo wysokie ceny. To nie leży w interesie Zamawiającego, który dysponując środkami publicznymi powinien tak dobrać parametry składowe zadania, aby możliwość wystartowania w tym przetargu miała jak największa liczba wykonawców. Nawierzchnia z zaproponowanymi parametrami, została przebadana przez specjalistyczne laboratorium sportowe akredytowane przez FIFA, a uzyskane wyniki spełniają kryteria do poziomu FIFA QUALITY PRO – najwyższego certyfikatu jakościowego przyznawanego obiektom z zainstalowaną nawierzchnią syntetyczną. Wnosimy o dopuszczenie ofert z nawierzchniami o parametrach:

Trawa syntetyczna TUFTOWANA

- wysokość włókna 60 mm
- typ włókna: monofil
- rodzaj włókna: 100% polietylen
- Dtex: 16 000 dtex
- grubość włókna: 400 mikronów
- ilość włókien: 119 964/m²
- ilość pęczków: 9 997 /m²
- waga całkowita: 3 107 g/m²
- waga włókna: 2006 g/m²
- szerokość włókna 1,8 mm
- kolor linii: wypełnienie piasek kwarcowy, granulak SBR.

Oferowana nawierzchni posiada następujące dokumenty.

- a) Raport z badań przeprowadzony przez specjalistyczne laboratorium (np. Labosport lub ISA-Sport lub Sports Labs Ltd), dotyczący oferowanego systemu (trawa + wypełnienie), potwierdzający zgodność jego parametrów z FIFA Quality Concept for Football Turf oraz potwierdzający minimalne parametry oferowanej trawy syntetycznej określone przez Zamawiającego.
- b) Badanie na zgodność z normą PN-EN 15330-1:2013
- c) Karta techniczna oferowanej nawierzchni, poświadczona przez jej producenta, potwierdzająca wymagane przez Zamawiającego minimalne parametry dla nawierzchni w zakresie, który nie został objęty raportem z badań
- d) Atest PZH lub równoważny dla oferowanej nawierzchni i wypełnienia.
- e) Autoryzacja producenta trawy syntetycznej, wystawiona dla wykonawcy na realizowaną inwestycję wraz z potwierdzeniem gwarancji udzielonej przez producenta na nawierzchnię.
- f) Certyfikat FIFA Quality PRO dla nawierzchni wydany w 2016 roku.
- g) Aktualny Certyfikat FIFA Quality
- h) Aktualny certyfikat FIFA Preferred Producer
- i) próbka trawy o wymiarach min. 15cm x 15cm

Nadmieniam, że Zamawiający wydatkuje środki publiczne, i rolą Zamawiającego jest wybranie oferty jak najkorzystniejszej zarówno jakościowo jak i finansowo. Dlatego powinien tak opisać przedmiot zamówienia, aby jako największa ilość oferentów mogła wystartować w tym przetargu, nie utrudniając dostępu do zamówienia potencjalnym wykonawcom. Przestrzeganie uczciwej konkurencji leży w interesie publicznym, ponieważ pozwala na zachowanie przejrzystości i kontroli wydatków publicznych oraz wybranie oferty najkorzystniejszej z punktu

Odpowiedź Zamawiającego:

Projekt budowlany nie wyklucza żadnego z producentów i nie wskazuje konkretnego producenta, czy modelu trawy. Wskazane parametry trawy i inne elementy podbudowy czy wyposażenia mają zapewnić dobrą jakość materiałów i gwarantować bezusterkowe użytkowanie. Wskazane parametry trawy nie odbiegają jakościowo od projektowanych parametrów. W związku z powyższym, można przyjąć że spełniają warunki zamówienia.

Pytanie nr 5:

Prosimy o dopuszczenie do udziału w wyżej wymienionym przetargu publicznym oferentów oferujących sztuczne trawy posiadające deklaracje zgodności z normą PN – EN 15330-1:2013 zamiast wymaganego badania na zgodność z normą PN – EN 15330-1:2013 przypadku kiedy większość wymaganych przez Zamawiającego parametrów sztucznej trawy są zbadane i potwierdzone w oficjalnym raporcie z badań przeprowadzonym przez specjalistyczne laboratorium akredytowane przez FIFA na zgodność z FIFA Quality Concept for Football Turf.. Standardowym i najczęściej wymaganym dokumentem dla sztucznych traw piłkarskich jest raport z badań na zgodność z wymaganiami FIFA, który jest o wiele bardziej szczegółowym oraz restrykcyjnym badaniem. Dodatkowo większość parametrów sztucznej trawy badanych na zgodność z normą są również uwzględnione w badaniu na zgodność z FIFA. Ta komplementarność powoduje, że 99% sztucznych traw nie posiada badania na zgodność z normą PN – EN 15330-1:2013, a producenci jedynie deklarują zgodność oferowanej trawy normą PN – EN 15330-1:2013. Dlatego jeszcze raz prosimy o przychylne rozpatrzenie naszego zapytania.

Odpowiedź Zamawiającego:

Projekt budowlany nie wyklucza żadnego z producentów i nie wskazuje konkretnego producenta, czy modelu trawy. Wskazane parametry trawy i inne elementy podbudowy czy wyposażenia mają zapewnić dobrą jakość materiałów i gwarantować bezusterkowe użytkowanie. Wskazane parametry trawy nie odbiegają jakościowo od projektowanych parametrów. W związku z powyższym, można przyjąć że spełniają warunki zamówienia.

Pytanie nr 6:

Przedmiar podaje wytyczne dla trawy sztucznej:

Nawierzchnia z trawy syntetycznej o parametrach:

- grubość włókna: min. 420 μ m
- wysokość włókna: min. 60 mm,
- szerokość włókien: min. 3,2 mm
- rodzaj włókna: monofilowe
- ciężar włókna min. 1.950,00 g/m²
- ilość pęczków min. 9.400,00 /m²
- ilość ściegów min. 18/10cm
- włókno trawy musi być wykonane w 100% z polietylenu
- ciężar warstwy spodniej min. 950 g/m²
- ciężar włókna: min. 9.900 Dtex
- gęstość trawy: min. 132.00,00 końców /m²

Stwierdzamy, że podane parametry są określone w sposób uniemożliwiający zaferowanie jakiegokolwiek innego produktu niż tego, na podstawie którego przygotowano wytyczne.

Należy obiektywnie stwierdzić, że każda trawa sztuczna ma swoje specyficzne właściwości, które

w sumie dają odpowiednie parametry użytkowe. Dlatego określenie wymagań na podstawie konkretnego produktu jest niekorzystne dla wykonawców ze względu na ograniczenie

konkurencji oraz niekorzystne dla Zamawiającego ponieważ spowoduje to zwiększenie wartości zamówienia.

Zwracamy dodatkowo uwagę, że Zamawiający wydatkuje środki publiczne i rolą Zamawiającego jest wybranie oferty jak najkorzystniejszej zarówno jakościowo jak i finansowo. Dlatego powinien tak opisać przedmiot zamówienia, aby jako największa ilość oferentów mogła wystartować w tym przetargu, nie utrudniając dostępu do zamówienia potencjalnym wykonawcom. Przestrzeganie uczciwej konkurencji leży w interesie publicznym, ponieważ pozwala na zachowanie przejrzystości i kontroli wydatków publicznych oraz wybranie oferty najkorzystniejszej z punktu widzenia Zamawiającego.

W związku z powyższym wnosimy o dopuszczenie jednej z poniższych nowoczesnych wyczynowych piłkarskich trawy sztucznych posiadających parametry:

Trawa nr 1:

UŻYCIE:	PIŁKA NOŻNA (Wyczynowa)
MATERIAŁ:	WŁÓKNO: PE monofil – przekrój soczewka z rdzeniem
	PODKŁADÓWKA: 100% PP
	WARSTWA SPODNIA: SBR LATEX
ROZSTAW IGIEŁ:	3/4"
KOLOR:	bicolor zielony (dark green/light green)

WŁAŚCIWOŚCI	JEDNOSTKI	WARTOŚĆ TYPOWA	TOLERANCJA
Dtex	[dtex]	18.000/6	± 10%
Szerokość włókna	[mm]	1,3	± 10%
Grubość włókna	[µm]	430	± 10%
Ciężar włókna	[g/m ²]	2.209	± 10%
Ilość ściegów na 10 cm	[-/10 cm]	18	± 10%
Ilość pęczków/m ²	[-/m ²]	9.449	± 10%
Ilość końców/m ²	[-/m ²]	113.388	± 5%
Wysokość włókna	[mm]	60	± 5%
Ciężar podkładówki	[g/m ²]	260	± 10%
Ciężar warstwy spodniej	[g/m ²]	950	± 10%
Ciężar całkowity	[g/m ²]	3.419	± 10%
Siła wyrywania pęczka	[N]	> 30	
UV wytrzymałość (QUV – lampa UVA)	[h]	3.000	
Stabilność koloru – skala szara	Stopień	≥ 4	

Trawa nr 2:

Zamawiający:
Miasto i Gmina Pleszew
Rynek 1, 63-300 Pleszew
tel. (062) 74 28 300, fax (062) 74 28 301

UŻYCIE:	PIŁKA NOŻNA (Wyczynowa)	
MATERIAŁ:	WŁÓKNO:	PE monofil - profil T-bone - profil soczewka z rdzeniem
	PODKŁADÓWKA:	100% PP
	WARSTWA SPODNIA:	SBR LATEX
ROZSTAW IGIEŁ:	3/4"	
KOLOR:	bicolor zielony (field green/olive green)	

WŁAŚCIWOŚCI	JEDNOSTKI	WARTOŚĆ TYPOWA	TOLERANCJA
Dtex - T-bone	[dtex]	9.900/3	± 10%
Szerokość włókna	[mm]	2,3	± 10%
Grubość włókna	[µm]	420	± 10%
Dtex - soczewka z rdzeniem	[dtex]	6.000/4	± 10%
Szerokość włókna	[mm]	1	± 10%
Grubość włókna	[µm]	275	± 10%
Ciężar włókna	[g/m ²]	2.263	± 10%
Ilość ściągów na 10 cm	[-/10 cm]	21	± 10%
Ilość pęczków/m ²	[-/m ²]	11.024	± 10%
Ilość końców/m ²	[-/m ²]	154.336	± 5%
Wysokość włókna	[mm]	60	± 5%
Ciężar podkładówki	[g/m ²]	260	± 10%
Ciężar warstwy spodniej	[g/m ²]	950	± 10%
Ciężar całkowity	[g/m ²]	3.473	± 10%
Siła wyrywania pęczka	[N]	> 30	
UV wytrzymałość (QUV - lampa UVA)	[h]	3.000	
Stabilność koloru - skala szara	Stopień	≥ 4	

pod warunkiem posiadania:

- raport techniczny z badań laboratoryjnych na zgodność FIFA Quality Programme for Football Turf wykonany w specjalistycznym laboratorium do tego umocowanym,
- raport techniczny z badań laboratoryjnych na zgodność z normą EN 15330-1 wykonany w specjalistycznym laboratorium do tego umocowanym,
- atest higieniczny PZH lub dokument równorzędny,
- karta techniczna.

Odpowiedź Zamawiającego:

Zamawiający informuje, iż wskazane wyżej parametry traw spełniają określone wymagania, pod warunkiem iż będą spełniały normy oraz posiadały certyfikaty określone w dokumentacji przetargowej.

Pytanie nr 7:

Proszę o potwierdzenie, że zakres robót jest zgodny z udostępnionym przedmiarem robót.

Odpowiedź Zamawiającego:

Informacje niezbędne do złożenia oferty oraz zrealizowania przedmiotu zamówienia podane zostały w specyfikacji istotnych warunków zamówienia oraz w załącznikach do niej.

Pytanie nr 8:

Zamawiający:
Miasto i Gmina Pleszew
Rynek 1, 63-300 Pleszew
tel. (062) 74 28 300, fax (062) 74 28 301

Proszę o potwierdzenie, że za termin zakończenia robót budowlanych uznaje się datę pisemnego zgłoszenia wykonawcy Zamawiającemu zakończenia robót.

Odpowiedź Zamawiającego:

Informacje niezbędne do złożenia oferty oraz zrealizowania przedmiotu zamówienia podane zostały
w specyfikacji istotnych warunków zamówienia oraz w załącznikach do niej.

Pytanie nr 9:

Proszę o potwierdzenie, że Zamawiający udostępnił całą dokumentację projektową, techniczną niezbędną do wykonania przedmiotu zamówienia oraz że dokumentacja ta jest kompletna

o odzwierciedla stan faktyczny w zakresie warunków realizacji zamówienia, zaś brak jakichkolwiek dokumentów istotnych dla oceny warunków realizacji Inwestycji nie obciąża Wykonawcy.

Odpowiedź Zamawiającego:

Informacje niezbędne do złożenia oferty oraz zrealizowania przedmiotu zamówienia podane zostały
w specyfikacji istotnych warunków zamówienia oraz w załącznikach do niej.

Pytanie nr 10:

Proszę o potwierdzenie, że Zamawiający dysponuje wszelkimi wymaganymi prawem decyzjami administracyjnymi oraz uzgodnieniami niezbędnymi w celu wykonania zamówienia, które zachowują ważność na okres zgodny z wymaganym terminem realizacji, a skutki ewentualnych braków w tym zakresie nie obciążają Wykonawcy.

Odpowiedź Zamawiającego:

Informacje niezbędne do złożenia oferty oraz zrealizowania przedmiotu zamówienia podane zostały
w specyfikacji istotnych warunków zamówienia oraz w załącznikach do niej.

Pozostałe postanowienia pozostają bez zmian. Zmianie nie ulega termin składania ofert.

Z poważaniem,


Z-ca Burmistrza
dr hab. Artur Ptak

